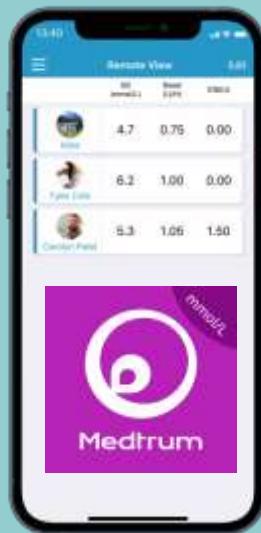


EasyFollow aplikacija

Vodič za brzi početak (mmol/L)



www.medtrum.co
m

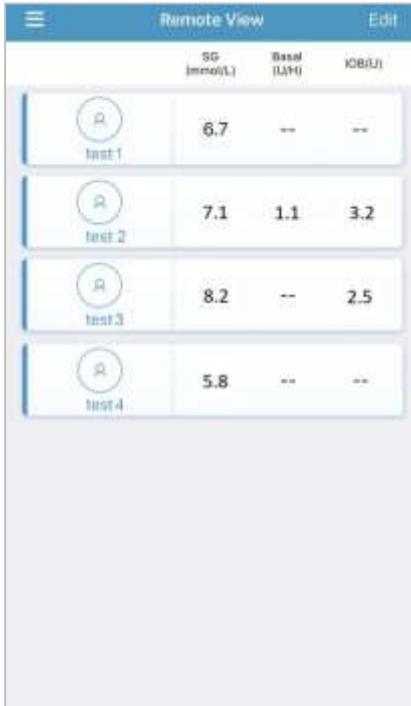
Simplifying Diabetes

Medtrum

Sadržaj

Pregled	1
Registracija i prijava	2
Mobilna podešavanja	3
EasyFollow podešavanja	4
Pokretanje daljinskog praćenja	5
Čitanje CGM sistema	7
Čitanje insulinske pumpe	8
Upozorenja	9

EasyFollow aplikacija



Pomoću Medtrum EasyFollow mobilne aplikacije, omogućeno je zdravstvenim radnicima ili članovima porodice da daljinski prate podatke o pumpi ili CGM-u u realnom vremenu.

Pacijent će prvenstveno primiti poruku na svom pametnom uređaju, da li dozvoljava drugom korisniku da prati njegove podatke.

Registracija i prijava

1. Instaliranje aplikacije

- **iOS** - Preuzeti EasyFollow aplikaciju sa Apple prodavnice.
- **Android** - Preuzeti EasyFollow aplikaciju sa Google prodavnice.

2. Registracija

- Pritisnuti **Register** (registracija) u donjem lijevom uglu.
- Unesite svoju email adresu.
- Pritisnuti **Get code** (zatražiti kod), zatim će Vam Medtrum na email adresu poslati verifikacioni kod.
- Unesite kod, vaše puno ime i lozinku.
- Nakon što ste pročitali i prihvatali uslove korišćenja, dodirnite **Create Account** (izradi račun).

The image shows the login screen of the Medtrum app. It features a blue header with the text "Log in" and a small British flag icon. Below the header are two input fields: one for "Mobile number" and one for "Email". Underneath these fields is a password field with an eye icon. At the bottom of the screen are two buttons: a large blue "Log in" button and a smaller white "Register" button with a red border.

The image shows the registration screen of the Medtrum app. It has a blue header with the text "Register" and a small British flag icon. There are four input fields: "Email address", "Verification code" (with a "Get code" button to its right), "Your full name", and "Password". At the bottom is a large blue "Next" button.

The image shows the "Create Account" screen. It includes a message: "We will only process your Healthcare data through Medtrum App/website with your consent." Below this are two checkboxes: "I Agree to the Terms of Use of Medtrum" and "I Agree to the Privacy Policy of Medtrum", both with red outlines. At the bottom is a large blue "Create Account" button.

3. Prijava

U gornjem desnom uglu selektovati ikonicu nacionalne zastave koju ste odabrali prilikom registracije, zatim se prijavite sa svojim korisničkim imenom i lozinkom.

Preporučena podešavanja pametnog uređaja

Pogledajte uputstva za Vaš pametni uređaj kako biste znali da promijenite njegova podešavanja.

Ako ste instalirali aplikaciju na IOS uređaju:

- Provjerite je li aplikaciji dopuštena upotreba WLAN-a i mobilnih podataka.
- “Tiki režim” i “Ne uznemiravaj”: Isključeni.
- Pobrinite se da su obavještenja za Medtrum EasyFollow aplikaciju uključena.
- Pobrinite se da je aplikacija otvorena i da radi u pozadini.
- Restartujte aplikaciju prilikom restartovanja pametnog uređaja.

Ako ste instalirali aplikaciju na Android uređaju:

- Pobrinite se da je Vaš uređaj uvejek povezan sa internetom.
- Provjerite je li aplikaciji dopuštena upotreba WLAN-a i mobilnih podataka.
- “Tiki režim” i “Ne uznemiravaj”: Isključeni.
- Pobrinite se da je jačina zvuka dovoljno glasna kako biste čuli upozorenja i podsjetnike.
- Pobrinite se da je Medtrum EasyFollow aplikaciji dozvoljeno da šalje obavještenja dok koristite druge aplikacije.
- Pobrinite se da dozvoljavate aplikaciji pristup fotografijama, datotekama i medijima, kako biste odabrali profilnu sliku.
- Pobrinite se da je aplikacija otvorena i da radi u pozadini.
- Restartujte aplikaciju prilikom restartovanja pametnog uređaja.

EasyFollow podešavanja

1. Podešavanja zvuka

Glavni meni → Podešavanja → Opšta podešavanja → Mogućnosti zvučnih postavki

Preporučuje se da su **Audio** (zvuk) i **Vibrate** (vibracija) uključeni. Ako ih isključite postoji mogućnost da ćete propustiti upozorenja.



3. Dodavanje novog pacijenta



2. Podešavanja jedinice glukoze

Glavni meni → Podešavnja → Opšta podešavanja → Podešavanja jedinice

Jedinica za glukozu je fiksna, u zavisnosti od verzije aplikacije.



1. Pritisnuti **Edit** (urediti).
2. Pritisnuti **Follow a new patient** (praćenje novog pacijenta).
3. Upisati pacijentov email, zatim pritisnuti **Apply to remote view** (prijaviti se za praćenje na daljinu).

Pokretanje daljinskog praćenja

1. Daljinsko praćenje naloga za EasyTouch aplikaciju



Ako osoba koju pratite koristi EasyTouch aplikaciju, možete vidjeti informacije o njenom stanju u realnom vremenu dodirom na njen nalog sa ekrana za daljinsko praćenje.



2. Daljinsko praćenje naloga za EasySense aplikaciju



Ako osoba koju pratite koristi EasySense aplikaciju, možete vidjeti informacije o CGM-u u realnom vremenu dodirom na njen nalog sa ekrana za daljinsko praćenje.



Podešavanja daljinskog praćenja

3. Daljinsko praćenje EasyPatch/EasySanse naloga



Pritisnuti
EasyPatch/EasySanse nalog
na početnom ekranu
(praćenje na daljinu).



Insulinska pumpa.



Insulinska pumpa sa
glukoznim senzorom

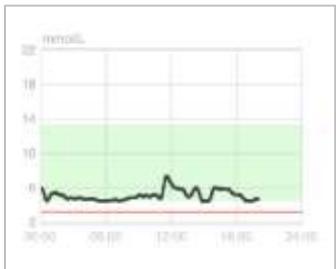
4. Podešavanja za svakog pacijenta



Bilješka: Kada promijenite podešavanja na EasyFollow aplikaciji, podešavanja na EasyTouch/EasySense/EasyPatch aplikacijama neće biti promijenjena.

Čitanje CGM sistema

Grafikon predstavlja krivu nivoa glukoze u toku 24h. Vrijednost glukoze od 3.1mmol/L prikazuje se kao crvena linija.



Ako želite da vidite više informacija sa senzora, pritisnite na CGM sistem.



Stanja senzora:

- **Praćenje:** senzor i transmiter rade ispravno, i transmiter šalje podatke sa senzora na pametni uređaj..
- **Greška kalibracije:** poslednja kalibracija je neuspješna.
- **Izgubljen senzor:** signal senzora je izgubljen.
- **Senzor je istekao:** vijek trajanja senzora je istekao.
- **Nema očitavanja:** senzor ne funkcioniše ispravno i nema očitavanja.
- **Kvar senzora:** senzor je neispravan.
- **Greška transmitera:** transmiter ne radi pravilno.
- **Povezivanje senzora:** transmiter nije adekvatno povezan sa senzorom.

Čitanje insulinske pumpe

Grafikon prikazuje današnje zapise o bazalnoj i bolusnoj isporuci insulina. Svaka doza bolus insulina prikazana je kao plavi vrh.



Ako želite da vidite više informacija, pritisnite na grafikon.



Status insulinske pumpe u realnom vremenu:

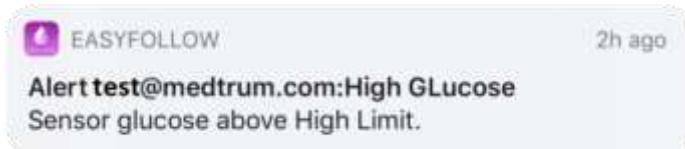
- Dostavljanje bazalnog insulina:** kada je pumpa u procesu dostavljanja bazalnog insulina.
- Dostavljanje normalnog bolus insulina:** kada je pumpa u procesu dostavljanja normalnog bolus insulina.
- Dostavljanje proširenog bolus insulina:** kada je pumpa u procesu dostavljanja proširenog bolus insulina.
- Pauza:** kada je isključena svaka dostava insulina.
- Izgubljena pumpa:** izgubljen signal pumpe.
- Detektovana okluzija:** kada je pumpa začepljena.
- Prazan rezervoar:** kada nema više insulina u pumpi.
- Istekao rezervoar:** kada je istekao rok upotrebe rezervoara.
- Greška rezervoara:** kada rezervoar ne radi ispravno.
- Baterija prazna:** kada je baterija rezervoara prazna.
- Greška na bazi pumpe:** kada baza pumpe ne radi ispravno.
- Prekoračen maksimalni dnevni opseg:** kada je prekoračena maksimalna dnevna doza insulina.
- Prekoračen maksimalni časovni opseg:** kada je prekoračena maksimalna časovna doza insulina.
- Automatsko isključivanje:** Kada korisnik nije pritisnuo nijedno dugme na PDM-u u određenom vremenskom periodu, pa je dostava insulina prekinuta.

Upozorenja:

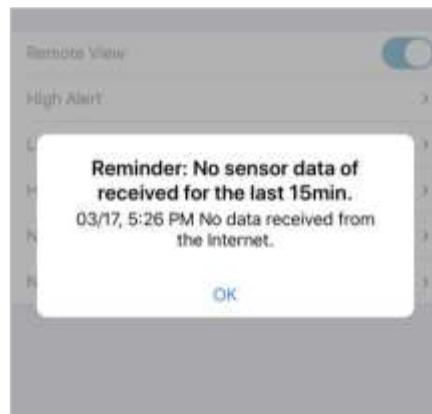
Upozorenja se pokreću usled uslova koji zahtjevaju Vašu pažnju. Nemojte ih ignorisati!

Brisanje upozorenja:

- Pročitajte poruku upozorenja na aplikaciji.
- Pritisnite **OK** da biste potvrdili upozorenje.
- Pratite uputstva u poruci upozorenja.



Aplikacija radi u pozadini



Rad aplikacije tokom njenog korišćenja

Primjeri upozorenja

Poruke na aplikaciji	Radnje koje treba preuzeti
Visok nivo glukoze	Provjeriti nivo glukoze u krvi
Nizak nivo glukoze	Provjeriti nivo glukoze u krvi
Nivo glukoze ispod 3.1 mmol/L	Provjeriti nivo glukoze u krvi
Nema podataka sa senzora	Provjeriti status senzora
Nema podataka sa pumpe	Provjeriti status pumpe

www.medtrum.co

Simplifying Diabetes
Medtrum



CE 0197

Medtrum Technologies Inc.
7F, Building 8, No. 200, Niudun Road
Shanghai 201203, China
Tel: +86-21-50274781
Fax: +86-21-50274779
www.medtrum.com

Medtrum B.V.
Nijverheidsweg 17
5683 CJ Best
The Netherlands
Tel: +31 (0) 499745037

This product complies with Directive 93/42/EEC (MDD) and Directive 2014/53/EU (RED).

MD-TL-008
IM889008WW
348481
Version: 1.01